



為什麼我們改變了紀念 1 月 26 日的方式

從 2018 年起，Yarra City Council 將改變我們在 Yarra 市紀念澳大利亞國慶日的方式。我們這樣做是為了讓土著人民和托雷斯海峽島民在我們的國慶日獲得包容和尊重。這些人與這裡的水土有著六萬多年的感情。這一關係應該在澳大利亞的全國慶祝活動中得到尊重。

澳大利亞國慶日為 1 月 26 日。這個日子是為了慶祝 1788 年當天，英國人首先在 New South Wales 升起了一面旗幟，宣稱土著的土地歸他們所有。

1 月 26 日對於土著人民來說是一個悲傷的日子。這標誌著土著居民和托雷斯海峽島民喪失了生活、文化和身份。1 月 26 日這一天提醒我們，那些曾經對土著人民犯下的屠殺和暴力。這一天也提醒我們，對於土著土地上的處理還沒有合法的合同或“條約”。我們慶祝 1 月 26 日，可能會讓土著人民感到非常沮喪。

這樣做是不對的。在與 Wurundjeri 人、其他當地土著居民和托雷斯海峽島民以及其他社區人士交談後，Yarra Council 投票贊成以更尊重的方式紀念 1 月 26 日。

其中一些變化包括：

- 在 1 月 26 日舉行一場小型活動，承認土著人民在當天感受到了到文化、語言和身份的喪失，
- 支持#changethedate 運動，尋找一個更適合國慶的日子，
- 幫助公眾瞭解我們為什麼做出了這些改變，
- 在更改日期之前，將 1 月 26 日稱作國慶日（而不是“澳大利亞日”），並且
- 不在 1 月 26 日舉行公民入籍儀式或頒獎儀式。

有些人會對我們的決定感到沮喪。他們認為這侮辱了我們國家令人自豪的歷史和身份。但是這並不是我們的初衷。我們希望將土著居民和托雷斯海峽島民納入我們的國慶日，並努力爭取創造更強大、更豐富的國家認同感。

澳大利亞的國慶日應該反映和承認不同背景的澳大利亞人所做出的巨大貢獻，而不僅僅是英國人的巨大貢獻。

澳大利亞是一個偉大的國家，值得慶祝。然而，如果您選擇紀念這一天，我們希望您思考一下 1 月 26 日在我們國家歷史上的含義。